

AMENDMENTS TO THE CLAIMS:

This listing of claims will replace all prior versions, and listings, of claims in the application:

LISTING OF CLAIMS:

1. (currently amended) A ready-to-be-filled container (1) intended for producing a product dispenser (2) ~~for a product such as a cosmetic product, a perfume or the like, comprising means a reservoir (9) for containing to contain the product, having a product filling opening (16) and a product dispensing opening (18),~~
~~the reservoir being a blow moulded single piece;~~
~~means a product dispenser (3) for dispensing to dispense the product, such as a pump, mounted on the means reservoir (9);~~
~~for containing the product and responsive to a control means (34) to control the dispenser;~~
~~means (20) forming an external casing (20), made from plastics material, for the means reservoir (9) for containing the product and for the means dispenser (3) for dispensing the product, with which the control means (34) are associated, having a product dispensing aperture (31) matching the an outlet for the means of the dispenser (3) for dispensing the product, and a container (1) mounting opening (39);~~
~~a closure means (40), in an assembled state, closing~~

the product filling opening (16) ~~being intended, in the dispenser~~
~~(2), to be closed by closure means (40);~~

~~the container (1), with the filling opening still open,~~
~~thus being ready to be filled with the product and then closed by~~
~~the closure means (40) in order to form the product-filled~~
~~dispenser (2).~~

2. (currently amended) A container (1) according to
Claim 1, characterised in that the ~~means~~ reservoir (9) for
containing the product ~~is are in the form of a reservoir (9)~~
distinct from the ~~means~~ (20) forming a casing and ~~is are~~ placed
in the casing latter.

3. (original) A container (1) according to Claim 2,
characterised in that the reservoir (9) comprises several faces
(10, 11, 12, 13, 14, 15), one (15) of the said faces of the
reservoir (9) comprising the product filling opening (16),
another (14) of the said faces comprising the product dispensing
opening (18).

4. (original) A container (1) according to Claim 3,
characterised in that the face (15) of the reservoir (9)
comprising the product filling opening (16) and the face (14) of
the reservoir (9) comprising the product dispensing opening (18)
are opposite each other.

5. (previously presented) A container (1) according to claim 2, characterised in that the mounting opening (39) provided on means (20) forming a casing is able to allow the insertion of the reservoir (9).

6. (previously presented) A container (1) according to claim 2, characterised in that the means (20) forming a casing comprise means (22, 23) for the respective fixing of the means (20) forming the casing and the reservoir (9).

7. (previously presented) A container (1) according to claim 2, characterised in that the reservoir (9) comprises means (22, 23) for the respective fixing of the means (20) forming the casing and the reservoir (9).

8. (canceled).

9. (withdrawn, currently amended) A container according to claim 1, characterised in that the ~~means~~ (20) forming a casing comprise several faces, one (29) of the said faces comprising the mounting opening (39), another one (28) of the said faces comprising a cavity (51) comprising the product dispensing opening (18).

10. (withdrawn, currently amended) A container (1) according to Claim 9, characterised in that the face (29) of the ~~means (20) forming~~ a casing comprising the mounting opening (39) and the face of the ~~means (20) forming~~ an external casing comprising the cavity (51) are opposite each other.

11. (withdrawn, currently amended) A container (1) according to claim 1, characterised in that the control means (34) is of controlling the means (3) for dispensing the product are in the form of a pusher (34) mechanically associated with the casing (20), placed in line with the means product dispenser (3) for dispensing the product and able to move so as to actuate the ~~means (3) for dispensing the product dispenser.~~

12. (canceled).

13. (previously presented) A container (1) according to claim 1, characterised in that the closure means (40) comprise a pivoting wall (40) pivoting about an edge forming a hinge (41) for the means (20) forming a casing.

14. (original) A container (1) according to Claim 13, characterised in that the pivoting wall (40) comprises means (45) of closing off the projecting filling opening (17).

15. (withdrawn) A reservoir (9) especially intended for a container (1) according to claim 1, characterised in that it comprises a filling opening (16) and a product dispensing opening (18), the filling opening (16) making it possible to fill the said reservoir (9) with product, the product dispensing opening (18) being intended to receive means for dispensing the product (3), the reservoir (9) comprising several faces, the face (15) comprising the product filling opening (16) and the face (14) comprising the product dispensing opening (18) being opposite each other.

16. (withdrawn) A casing (20) especially intended for a container (1) according to claim 1, characterised in that it comprises a mounting opening (39), a product dispensing aperture (31) intended to be in correspondence with the outlet from the means (3) for dispensing the product and means (34) for controlling the means (3) for dispensing the product, the casing comprising several faces and a cavity (51) comprising the dispensing opening (18), the face (29) comprising the mounting opening (39) and the face (28) comprising the cavity (51) being opposite each other.

17-18. (canceled)

19. (withdrawn, currently amended) A dispenser (2) for a product ~~such a cosmetic product, a perfume or the like,~~ comprising a container (1) according to claim 1, the product to be dispensed placed in the ~~means~~ reservoir (9) ~~for containing the product and means~~ (40) ~~of closing the container (1) which close off~~ the mounting opening (39) closed off by the closure means.

20. (withdrawn) A dispenser (2) according to Claim 19, characterised in that the closure means (40) comprise a first wall (48), such as a rigid plate, a plastic film or the like, intended to close the filling opening (16).

21. (withdrawn, currently amended) A dispenser (2) according to Claim 20, characterised in that the first wall (48) is associated with the ~~means~~ reservoir (9) for containing the product by a method chosen from amongst the group comprising adhesive bonding, welding, heat sealing, screwing and snapping on.

22. (withdrawn) A dispenser (2) according to claim 19, characterised in that the container (1) comprises the pivoting wall (40), the said pivoting wall (40) being associated with the means (20) forming a casing by a method chosen from amongst the

group comprising adhesive bonding, welding, heat sealing, screwing and snapping on.

23. (withdrawn) A dispenser (2) according to claim 19, characterised in that the closure means comprise a second wall (49), such as a rigid plate, plastic film or the like, closing the mounting opening (39).

24. (withdrawn) A dispenser (2) according to Claim 23, characterised in that the second wall (49) is associated with the means (20) forming a casing by a method chosen from amongst the group comprising adhesive bonding, welding, heat sealing, screwing and snapping on.

25. (canceled).

26. (new) A ready-to-be-filled container (1) for producing a product dispenser (2), comprising:

a plastic pump (3) comprising i) a pump body (4), ii) a collar (5) supporting a top part of the pump body, iii) a tube (6), fitted with a dispensing head (7), and a hole (8) within the head to expel the product;

a blow moulded single-piece plastic material reservoir (9), for containing the product to be dispensed, the reservoir having four lateral faces (10, 11, 12, 13), a top face

(14) and a bottom face (15), and rounded corners between the lateral faces and the top and bottom faces,

a bottom face hole within the bottom face, the bottom face hole being a product filling opening (16) and including an attached filling projection (17) projecting towards an outside of the reservoir (9);

a top face hole within the top face, the top face hole being a product dispensing opening (18) and including an attached dispensing projection (19) projecting towards the outside of the reservoir (9),

the product dispensing opening mounting the pump with the pump collar resting on the dispensing projection,

a casing (20) forming an outside of the container, the casing comprising four lateral faces, a top face and a bottom face pivotedly attached to one of the lateral faces,

the casing fixed relative to the reservoir by two rectilinear fixing projections (22, 23) extending from an interior top surface of the casing,

a product dispensing aperture (31) extending through one casing lateral face, a height of the aperture corresponding to a travel distance of the dispensing head,

an actuation opening (33) in the casing and housing a actuator (34) acting on the dispensing head;

a closure part (45) within the bottom face and, in an assembled state, closing the product filling opening.

27. (new) The container of claim 26, wherein,
the lateral faces are orifice free,
the filling opening and the dispensing opening have
diameters in the same order of magnitude,
the projections have a height not exceeding a length of
the radius of the filling and dispensing openings,
the casing being plastic and essentially
parallelepipedal.

28. (new) A ready-to-be-filled container (1) for a
product dispenser (2), comprising:
a plastic pump (3);
a blow moulded single-piece plastic reservoir (9), for
containing the product to be dispensed, the reservoir having
lateral faces (10, 11, 12, 13), a top (14) and a bottom (15);
a bottom face hole within the bottom, the bottom face
hole being a product filling opening (16) and including an
attached filling projection (17) projecting towards an outside of
the reservoir (9);
a top face hole within the top, the top face hole being
a product dispensing opening (18) and including an attached
dispensing projection (19) projecting towards the outside of the
reservoir (9),

the product dispensing opening mounting the pump resting on the dispensing projection,

a casing (20) forming an outside of the container, the casing comprising lateral faces, a top and a bottom pivotedly attached to one of the lateral faces;

an actuation opening (33) in the casing and housing a actuator (34) acting on the dispensing head; and

a closure part (45) within the bottom face and, in an assembled state, closing the product filling opening.

29. (new) The container (1) of claim 28, wherein, the plastic pump (3) comprises i) a pump body (4), ii) a collar (5) supporting a top part of the pump body, iii) a tube (6), fitted with a dispensing head (7), and a hole (8) within the head to expel the product;

the reservoir (9) has four lateral faces (10, 11, 12, 13), a top face (14) and a bottom face (15), and rounded corners between the lateral faces and the top and bottom faces;

the product dispensing opening mounts the pump with the pump collar resting on the dispensing projection,

the casing (20) has four lateral faces, a top face and a bottom face pivotedly attached to one of the lateral faces,

the casing is fixed relative to the reservoir by two rectilinear fixing projections (22, 23) extending from an interior top surface of the casing, and

a product dispensing aperture (31) extends through one casing lateral face, a height of the aperture corresponding to a travel distance of the dispensing head.